

# A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik naponta a délutáni órákban.  
Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefon sz. 229)  
Fiume, Gradinata del Sasso Bianco 3. I. em.  
Nyomda telefonszáma (lapzárta előtt) 466.

Felelős szerkesztő:  
MURAI JENŐ.

ELŐFIZETÉSI ÁR HELYBEN ÉS VIDÉKEN:  
Egész évre... 24 kor. — Negyed évre... 6 kor.  
Fél évre... 12 kor. — Egy hóra... 2 kor.  
EGYES SZÁM ÁRA FIUMÉBAN 6 FILLÉR:  
Hivatalos hirdetések 6 hasábos petit sorja 60 fill.

## Tizenkét igazság.

Ezt a cikket dr. Fried Alfréd Hermann, a nálunk is jól ismert kiváló osztrák publicista írta, aki mint a békemozgalomnak egyik legtevékenyebb vezére, 1911-ben a Nobel-békedíjat kapta.

Nem igaz, hogy a pacifizmus megbukott. Igaz ellenben az, hogy megbukott az államközi anarchia rendszere, amelynek helyet kell adnia a rendezett államrendszernek, hogy a jövőben kikerülhető legyen a háború.

Nem igaz, hogy a népjog chimériának bizonyult. Igaz ellenben, hogy ebben a háborúban éppen a népjog gyakori megsértése miatt túladt felháborodás bizonyította be szükségességét, miáltal meg lehet állapítani azokat az eszközöket, amelyek a jövőben nagyobb mértékben fogják biztosítani.

Nem igaz, hogy ez a háború örökre lehetetlenné tette a nemzetközi együttműködést. Igaz ellenben, hogy a tudomány, a kereskedelem, a közlekedés, az egészségügyi védelem stb. terén egyetlen nemzet sem tud önállóan boldogulni és mindegyiknek saját érdekében kell keresnie a más nemzetekkel való együttműködés lehetőségét.

Nem igaz, hogy a pacifisták korai békekötést akarnak elérni és ilyen értelemben befolyásolják a közvéleményt is. Igaz ellenben, hogy a pacifisták, bármennyire is panaszkodnak a háború miatt, teljesen tisztában vannak azzal, hogy addig kell tartania a háborúnak, amíg nem szerzi meg az összes népek számára a tartós béke biztosítékát.

Nem igaz, hogy a nemzetközi érintkezés érdekében folytatott eddigi munka csalásnak bizonyult. Igaz ellenben, hogy ez a munka, feltéve, hogy nem szakítja félbe a háború kitörése, idővel elkerülhetővé tette volna a háborút.

Nem igaz, hogy a Hágában teremtett békemű hiu játékszer. Igaz ellenben, hogy éppen a most folyó háború bizonyítja, mennyire rá vannak utalva az államok arra, hogy a hágai munkát egybehívják és érvényesítését előmozdítsák és fel lehet tételezni, hogy a jövőben a népek az eddiginél jóval nagyobb figyelmet szentelnek a hágai konferencia békebiztosítékainak.

Nem igaz, hogy a pacifisták az „örök béke” elérkezését hirdették és hogy így a világháború kitörése rájuk cáfolt. Igaz ellenben, hogy a békét sosem látták biztosítottnak, mert hiszen akkor beszüntettek volna működésüket. Éppen azért dolgoztak, mert felismerték a fenyegető veszedelem, amelynek csak az elhárítására mutatták meg az eszközöket.

Nem igaz, hogy a pacifisták általában az „örök” békére törekednek. Igaz ellenben, hogy a kölcsönös közlekedés és a kölcsönös bizalom által biztosított — ha nem is „örök” — viszonyt akarnak teremteni a kulturált államok között.

Nem igaz, hogy a pacifisták a „fegyverkezést” ajánlották hazájuknak, amely így most védtelen volna. Igaz ellenben, hogy egyáltalában sosem beszéltek „fegyverkezés”ről, hanem csak a fegyverkezési verseny egyen-

letes, minden állam részéről egyformán betartott szünetéről.

Nem igaz, hogy a pacifisták valami olyan álmokkép elérésére törekednek, amit „Európa egyesült államai”, néven szoktak emlegetni. Igaz ellenben, hogy szuverén államok olyan önkényes célszerűségi szövetségre gondolnak, amelynél a hatalmak kölcsönös cseréje a kötelességek ellenében szervező alapot adnának a népesaladók számára.

Nem igaz, hogy a pacifisták véleménye szerint minden viszályt megszüntethetne egy békebíró. Igaz ellenben, hogy a pacifisták

meggyőződése szerint még a legnehezebb érdekkonfliktusokat is meg lehet békésen oldani kölcsönös közlekedéssel, a vita elintézésével, elnapolásával és az eset alapos megvizsgálásával, ha a kölcsönös bizalmat garantáló államrendszer el fogja venni a konfliktusoknak fenyegető jellegét.

Nem igaz, hogy egyedül csak a fegyverkezés biztosítja a békét. Igaz ellenben, hogy kezés lobbantotta végül is lángra ezt a világegyen az elviselhetetlenségig fokozott fegyverháborút, amelyet egy nemzet és egy kormány sem akart.

## Összeomlottak az orosz támadások.

**Kedvező eredmények Lengyelországban. - Gorlice melletti áttörések az ellenséges front egyes részeit. - A Kárpátokban mahacs harcok folynak. - 2200 orosz foglyul ejtettünk. - Lengyelországban 1500 orosz fogtak el a németek.**

A mai hivatalos jelentés örvendetes hírt hozott. Már az előbbi jelentésekből is kiderült, hogy a Középlengyelországban megindult harcokban mi ragadtuk magunkhoz az iniciatívát, de a mai jelentés hivatalosan is megerősíti az itt elért és eddig csak sejtett sikereket.

A Biala mentén is előrehalad a támadásunk. Ott nemrég Grybowtól keletre nyertünk teret, ma pedig arról szól a jelentés, hogy Gorlice közelében rohammal elfoglaltuk az orosz front egy részét.

A keleti Beszkidékben és az Erdős Kárpátokban az oroszok a támadók. Derék csapataink azonban jól megerősített állásaikban sikeresen verték vissza ezeket a tetemes túlerővel többször megismételt ellenséges támadásokat, melyek súlyos áldozatokkal jártak az oroszok részéről. Eltekintve a halottak nagy számától, több mint 1700 orosz fogtak itt el hősiessen küzdő csapataink.

A vezérkari jelentés is kiemeli, hogy az oroszok itt megsemmisítő veszteséget szenvedtek, ami kétségtelenné teszi, hogy az ellenséges tá-

madások bravúros visszaverése alaposan meggyöngítette az oroszok harcoképességét ezen a vonalon. Délkeleti Galiciában is sikerrel folynak hadműveleteink és a helyzetet általában kedvezőnek mondhatjuk. Ha az időjárás előnyünkre megváltozik, úgy a Kárpátokban is kedvezőbbé fog alakulni a mi helyzetünk.

Hindenburg jelentése szerint Lengyelországban tervszerűen folynak a hadműveletek. Morath őrnagy, egy nagy berlini lap katonai munkatársa erre megjegyzi, hogy Hindenburg még eddig mindenkor valami nagy esemény előestéjén használta ezeket a szavakat. Ilyen eseményt várhatunk most Lengyelországban, ahol az oroszok kénytelenek voltak védelmi vonalukat a Njemen-erődök mögé visszavonni és Youzától északkeletre nem állították volna a tűzvonalba az orosz gárdát, ha nem volnának tisztában azzal, hogy most már a végsőért megy a küzdelem. Nézzünk tehát teljes bizalommal a bekövetkező események elé.

Legújabb táviratainkat itt adjuk:

### Meghiusult orosz támadások.

BUDAPEST, márc. 9. (Hivatalos.) Az Oroszlengyelországban még folyamatban levő harcokkal többrendbeli eredményt értünk el. Az ellenséget több előretolt támaszpontból és lövészvonalból súlyos veszteségei mellett kivetettük.

Hasonló sikere volt csapataink egy előretörésének a nyugatgaliciai arcvonalon, ahol Gorlice környékén az ellenséges lövészvonaliak egy részét áttörtük és egy helységet

véres harc után elfoglaltunk. Az ellenségnek több tisztjét és több mint ötszáz emberét elfogtuk.

A Kárpátokban makacs harcok folynak. A Lukow melletti területen az oroszok tegnap délután nagy erővel támadtak. Az ellenség új erősítések harcbevételével megritkult sorait folyton megújította, minden eszközzel, előrehajtotta és támadásaival súlyos veszteségei ellenére egészen a mi állásaink közelébe jutott. Az oroszok végső rohama megsemmisítő veszteségek mellett mindanyiszor megtört akadályvonalainkon. Állásaink előtt a halottak százai hevernek. A harc vonal egy másik szakaszán csapataink az orosz előretörők visszaverése után meglepetésszerűen támadásba mentek át, elfoglaltak egy az ellenség által eddig erősen megszállott hegykupot és ismét tíz tisztet és hétszáz főnyi legénységet elfogtak. Egy szomszédos magaslaton is egyezer oroszot ejtettünk foglyul.

Délkeleti Galiciában erős ellenséges lovasság, amely állásaink szárnya ellen elszigetelten előrenyomult, érzékeny kudarcot szenvedett.

## A német főhadiszállás jelentése.

SIKERES HARCOK NYUGATON ÉS KELETEN.

BERLIN, márc. 9. A nagy főhadiszállás jelenti:

### NYUGATI HADSZINTÉR.

Az ellenséges pilóták Osztendére bombákat dobtak, amelyek három belgát megölték. Champagnében a harcok tovább folynak. Sennheimnél tegnap este az ellenséget kézi tusával visszavertük. Éjjel a harc megújult, Le-Mesniltől északra az ellenségnek egy támadása délután teljesen megheiusult. A mi éjjeli támadásunk sikeres volt; 140 franciát elfogtunk. Bois de Petreben, Pont á Moussontól északnyugatra a franciák előretöréseit visszavertük. A Vogezekben, Müntertől nyugatra és Sennheimtől északra a harcok még nem értek véget.

### KELETI HADSZINTÉR.

Augusztóval délre az oroszoknak ellenünk intézett támadásai az ellenség súlyos veszteségei mellett megheiusultak. Lomzánál további harcok folynak. Prasznisztól nyugatra és Plocktól keletre az oroszok több sikertelen támadást intéztek ellenünk. Ráwánál csapataink az oroszoknak két éjjeli támadását visszaverték. Az oroszoknak Novomiaszto környékéről ellenünk intézett előretörései sikertelenek voltak. Ott 1500 oroszot elfogtunk.

### A TIZEDIK OROSZ HADSEREG PUSZTULÁSA.

— Érdekes napiraparcok. —

BERLIN, márc. 9. A Wolff-ügynökség a főhadiszállásról az orosz tizedik hadsereg pusztulásáról még a következő értesítést kapta:

Február huszonharmadikán a tizedik orosz hadsereg romjai az augusztóval erdőben lettek a fegyvert. Az augusztóval erdő ekkor óriási zsákmányt rejtett, melynek betakarítása nem volt esélyes. Mindazáltal már február huszonharmadikától kezdve érkeztek az első zsákmányolt ágyuk Suwalkiba és Augusztóba s ez a zsákmány napról-napra növekedett.

Hosszabb időt vett azután igénybe a többi zsákmány összeszedése és elszállítása. Az Augusztóval közelében levő erdőterületen szinte mérhetetlen volt a zsákmány. A Grodnó felé vezető nagy uton mintegy ötven téli municiók kocsis állott meg. Óriási nagy zsákmány volt az augusztóval erdőnek Grodnó felé fekvő legdélekeletibb részében, ahol négy körülzárt hadosztály töltötte az utolsó napokat és végre kapitulált is.

A cserbenhagyott hadieszközök a legtömegesebben a Wolkusz- és a Mlinek-majorok közt voltak. Ugyanígy legnagyobb volt a pusztulás képe is. Egész hadosztalok feküdtek, melyeket halomra lőtt az ágyutűzés. A patak két partján mentén az utolsó orosz ellentámasz nyomai láthatók. Innen tették az oroszok utolsó kísérleteiket a német vasgyűrű áttörésére. Mlinek és Bradnicki között sok száz nehéz orosz gránát volt, melyeket a tüzekek itt vagy eldobtak, vagy a kapitulációnál otthagytak.

Nem kis mértékben érdekesek azok az orosz parancsok, amelyeket az elfogott podgyászokban találtunk. A tizedik orosz sereg főparancsnoka december 5-én a következő parancsot bocsátotta ki:

— A főparancsnok utasított, hogy a legszigorúbban hajtsam végre a hadvezetőségnek azt a parancsát, mely szerint támadásnál minden férfit kötelek, aki munkaképes korban van, tizedik életévétől kezdve, magunk előtt hajtsunk. Az északnyugati front főparancsnoka táviratilag közli, hogy a lakosság naponként panaszkodik a fosztogatások miatt, melyeket katonáink elkövetnek. Ez ellen a legszigorúbb intézkedések teendők. Megtörtént, hogy ellenséges csapatok vonultak át falvaikon és senkit és semmitsem bántottak, saját csapataink pedig fosztogattak

ugyanott. Nagyon sajnálatos, hogy ilyen esetek hadseregünkben előfordultak.

Február hetedik parancs:

— A főparancsnok jelentette, hogy miután az arevonalon egymás mellett és egymás mögött álló csapatok között hiányzik minden ériutkezés, ezen a bajon segíteni kell. Ennek a hanyagságnak tulajdonítható, hogy legutóbb két támadásra küldött csapatrészek egymás ellen harcolt és egymásnak okozott veszteséget, amit csak akkor vettek észre, amikor szuronyharcokhoz szükséges távolságra közeledtek egymáshoz.

### A NÉMET-OROSZ HARCOK.

BUDAPEST, márc. 9. Az oroszok védelmi vonalukat a Njemen-erődök mögé kényszerítettek visszavonni. Lomzától északra teljes eredménytelenséggel küzdöttek, pedig ott az orosz gárda harcolt, amelyet nem állítottak volna a harc vonalába, ha a küzdelem nem a végsőért menne.

### HINDENBURG TERVEZ?

BERLIN, márc. 9. A Berliner Tagblatt közli, hogy a hadműveletek a keleti harctéren tervszerűek. Ezek a kifejezések Hindenburg altábornagytól származnak és ezt a kijelentést Hindenburg csak a nagy események előestéjén szokta hangoztatni.

### SIKERES ÉSZAKI HARCAINK.

BUDAPEST, márc. 9. Haditudósítók jelentése szerint tegnap az egész Kárpát-vonalon heves küzdelem folyt. A Dunajec-vonal déli szárnyán a tiroli császár-vadászok sikeresen támadtak. Az Uzok és Lupkov között folyó kemény csatában csapataink felülkerekedtek. Lengyelországban is voltak harcok, melyekben szövetségeseink eredményesen küzdöttek.

### HÁBORUS ELŐKÉSZÜLETEK AMERIKÁBAN.

HÁGA, márc. 9. A Times washingtoni jelentése szerint Pittsburgból és az Unió más fegyvergyári telepeiről óriási ágyuszállítmányokat indítottak utnak a kaliforniai partok felé, Texasba, Floridába és a Panama-csatorna mellé. A Panama-csatornánál beszüntették az összes munkálatokat, hogy ott hatalmas beton-alapzatokat készíthessenek a partvédő ütegek számára. A Rotterdamsche Courant jelentése szerint Wilson elnök szerdán egy egész sorozat törvényjavaslatot írt alá, melyben négy mil-

liárd márkányi hadihitelt kér partvédelmi célokra.

### DRÁGASÁG PÉTERVÁRON.

PÉTERVÁR, márc. 9. A városban óriási drágaság van. Különösen az élelmiszerekben van nagy hiány.

### A SZENT HÁBORU.

BUDAPEST, márc. 9. A budapesti helyőrség mohamedán katonáit tegnap a Károly főherceg kaszárnyába rendelték, ahol Ibruljevics kapitány horvát nyelven felolvasta előttük a kalifának a szent háborút kihirdető fetváját. A katonák lelkes ünnepelték a szultánt, Ferenc József királyt és Vilmos császárt.

### A SEMLEGES ÁLLAMOK KERESKEDELMŰK SZABADSÁGÁÉRT.

HÁGA, márc. 9. Hollandia Amerikával egyetértőleg valószínűleg követelni fogja a semleges államok kereskedelmi szabadságát.

### BOLGÁR CSAPATÖSSZEVONÁSOK A GÖRÖG HATÁRON.

KONSTANTINÁPOLY, márc. 9. A görög kormány felvilágosítást kért Bulgáriától a görög határon észlelhető csapatösszevonások célja felől. A bolgár kormány a tervbe vett tavaszi nagy gyakorlatokkal magyarázta meg a csapatösszevonásokat.

### AZ ÚJ GÖRÖG KORMÁNY.

ATHEN, márc. 9. A kormányváltás tegnap teljes nyugalommal ment végbe. A megjelölt tisztségek elmaradtak és az ántant minden erőlködése kudarcot vallott.

### A FRANCIA SAJTÓ GÖRÖGORSZÁG ELLEN

PÁRIS, márc. 9. A sajtó Delcassé utasítása folytán hevesen támadja Zaimist, az új görög miniszterelnököt, valamint Görögországot is.

### AZ ÚJ GÖRÖG KORMÁNY MAGATARTÁSA.

ROMA, márc. 9. A Messagero jelenti Athénből: Venizelosz volt miniszterelnök több újságíró előtt azt a kijelentést tette, hogy utódja Zaimisz szigorúan semleges politikát fog követni. Venizelosz reméli, hogy ez a politika nem fogja veszélyeztetni Görögország újonnan szerzett területeit. Pártja tovább is támogatni fogja a kormányt, amíg most szó sem lehet róla, hogy a parlamentet összehívják.

### A GÖRÖG HADSEREG NINCS HARCKÉPES ÁLLAPOTBAN.

ROMA, márc. 9. O Giornale d'Italia arról értesül Athénből, hogy Konstantin királynak az az elhatározása, mely szerint nem támadja meg Törökországot, nem tekinthető a központi hatalmak diplomáciai győzelmének az ántant felett. Ennek az elhatározásnak az a magyarázata, hogy a görög hadsereg nincs kellőképpen előkészülve és az országot sokkal jobban kimerítették a balkáni háborúk gazdasági és pénzügyi terhei, semhogy most egy újabb háborúra elhatározhatná magát.

### FEKETE SAS-REND BURIÁNNAK.

BERLIN, márc. 9. A Reichsanzeiger közli, hogy báró Burián osztrák-magyar külügyminiszter a fekete sas-rendet kapta.

### TALÁLKOZÁS EGY MEGSÉRÜLT HAJÓVAL.

BERLIN, márc. 9. A Hamburger Fremdenblatt távirata szerint a Leithből Rotterdamba érkezett „Rotterdam” gőzös parancsnoka bejelentette, hogy utközben két vontatóhajó által vontatott kereskedelmi gőzöst látott, amelynek előreszén nagy lék tátongott. A hajók Firth of Forth felé haladtak.

### FRANCIAORSZÁG HADI-KIADÁSAI.

PÁRIS, márc. 9. Perchot szenátor a Radicalban a háború pénzügyi következményeiről írva, azt mondja, hogy Franciaország 20 milliárdnál többet költene el, ha a háború 1915. évi végéig tartana. Ebbe az összegbe nincsenek beleszámítva a hadikárpótlások, valamint a rokkant és az el-

esettek hátramaradottjainak nyugdíjai. Ilyen helyzet mellett az állami költségvetésbe évenként egy milliárdot kellene felvenni, ami az adók 20 százalékos felemelését tenné szükségessé.

#### A GARIBALDI-LÉGIÓT FELOSZLATÁK.

MILANO, márc. 9. Lionból táviratozák: A Garibaldi-légiót, a hadügyminiszter utasítása alapján oszlatták fel. A váraflán hir tegnap érkezett meg Avignonba, Bedboy századoshoz és azt Pichard hadnagy közölte a garibaldistákkal, akik Franciaország szolgálatában akarnak maradni, elvesztik eddigi privilegiumaikat és az idegen légióba fognak besoroztatni. Akik azonban a háboru egész tartamára szóló megállapodást fel akarják bontani, azokat visszakísérik a határra. A Bar-sur-Aubénál harcoló garibaldisták is visszatérnek Avignonba, hogy légiójukat feloszlassák. A feloszlátás oka még ismeretlen.

#### ZAB ÉS ROZSKIVITELI TILALOM ROMÁNIÁBAN.

BUKAREST, márc. 9. Egy betérjesztett törvényjavaslat eltiltja a zabnak és a rozsnek kivitelét: a babot pedig meg fogják vámolni.

## HIREK.

— **Tél a tavaszban.** Néhány nappal ezelőtt mohó örömmel élvezték már a kibontakozó tavasz örömeit. Az abbaziai parkban biborszinü virágdíszit öltött a japán kamélia, virágzani kezdett a mirtusz és ibolyát, hóvirágot szedhettek Fiume környékén is a vasárnapi kirándulók. Meleg, szép tavaszi napok jártak a tenger mellékeken és már-már lekiváncsolt az emberről a vastagabb felöltő. De hideg szél kerekedett vasárnap este és a két nap óta tartó heves bóra visszahozta a telet. Szürke felhők uszra az égen és a levegő apró, fehér pelyhekkel van tele. Megjelent a nálunk ugyancsak ritka téli vendég: női arccok szépítője, a nálunk esodaszamba menő márciusi hó. Ismét fázunk és dideregve húzzuk össze magunkon a kabátot. Erővisszaforduljunk, nem tart sokáig ez a gyötrellem. Egy szeszélyes fordulat kell csupán és tovasszál a télutó fagyos hidege, szertehasad az égbolt szürke kárpitja és újból ránkmosolyogva, minden fájdalmunkat eloszlatja a családka, tavaszi napsugár.

— **Elöléptetett tanítónő.** A vallás- és közoktatásügyi miniszter Láng Kornélia fiumei rendes tanítónőt a IX. fizetési osztályba léptette elő.

— **Fiumei honvédek bravurja.** Tegnap közzöltünk egy harctéri levelet, mely a fiumei honvédszázalaj bravuros harctéri cselekedeteiről adott beszámolót. Közleményünkben tévedés folytán kimaradt, hogy a levelet Hönig Ernő főhadnagy, a hősiessé viselkedő zászlóalj parancsnoka intézte hozzánk, örömmel újságolva el benne zászlóaljának dicsőségét.

— **Macropodia Hindenburgi.** Bizonyára mindenre gondolt a verhetetlen Hindenburg, csak arra nem, hogy egy új rákfajt róla fognak elnevezni. Ámbár, ha annyi mindenféle holmi és cikk hirdeti már az ő nagy lángelméjét, és dicsőségét, ezen sem kell valami nagyon csodálkozni. A dolog egyébként így történt: Garády Viktor, az ismert kitűnő író, a fiumei tengeri biológiai állomás vezetője rákadott vizsgálódásai közben erre az új rákfajra és beküldte meghatározás végett a német adminisztráció alatt álló nápolyi zoológiai állomáshoz. Ott alaposan foglalkoztak az állatvilág eddig ismeretlen példányával és a német tudósok, mikor az elkeresztelésére került a sor, hirtelenében Hindenburgra, a német hadsereg

Napoleonjára gondoltak. Így lett az új rák: Macropodia Hindenburgi, így hajtotta meg a német tudomány hódolattal a lobogóját egy magyar tudományos felfedezés révén az oroszverő nagy germán előtt.

— **Susáki deputáció a bánnál.** Skerlecz Iván báró esütörtökön susáki, buccari-i és portorei kiküldöttekből álló deputációt fogadott, amely arra kérte a bánt, hogy a tengerparti községek élemezése dolgában könynyitéseket tegyen. A bán megígérte támogatását.

— **Jótékony adomány.** A Schenker és Társaság fiumei fiókja 95 korona 09 fillért adományozott a helybeli izraelita nőegylet javára, amiért ezen az uton mond köszönetet a nőegylet elnöksége.

— **Liszthiány és kenyérhiány.** Az egyre növekvő liszthiány következtében tegnap a pékek már alig sütöttek és ma már sok üzletben nem lehetett kenyeret kapni. Egyes kereskedőknek van még némi liszt-készletük; ezek csak úgy adnak lisztet a vevőknek, hogy a maximális ár mellett eladott liszten kívül egyéb árucikkeiket is, tulmagas áron ráerőszakolják a megszorult vevőkre. Nem lehetetlen, hogy holnap teljesen kifogy a liszt a városban és a pékek egyáltalában nem fognak sütni. Ez a liszthiány azonban, — mint illetékes forrásból értesülünk — csak átmeneti jellegű és nem fog e hét végénél tovább tartani, amikor majd kellő mennyiségű liszt fog Fiuméba érkezni.

— **Hajsza egy epileptikus után.** Tegnap éjjel a mentőket az Andrassy-térre hívták, ahol az értesítés szerint egy fiatal embert epileptikus roham lepett meg. Amikor a mentők a térre értek, már nem találták ott az epileptikust, mert az közben magához tért és a Szápary-rakpartra ment. Ott lemászott az épülő új móló kötőműjeire, amelyek némileg még víz alatt állanak és azt mondta az utánaesiető rendőröknek, hogy a tengerbe veti magát, ha érte mennek. Később visszament a partra és ekkor újabb epileptikus roham lepte meg. A mentők beszállították a kórházba, ahol elméjét is meg fogják vizsgálni. Wolff Lajos a neve, 25 éves és a németországi Mühlheimből való.

— **Leégett barakk.** Tegnap este hét órakor a tüzoltókat arról értesítették, hogy a Scoghettón, az Ilona-fürdő és a jéggyár között levő szenesbarakk kigyulladt. A tüzoltók rögtön kivonultak, de semmit sem tehettek a barakk megmentéséért, mert annak minden része lángban állott. Fél óra alatt eloltották a tüzet, a barakkból azonban csak füstölő romok maradtak. A kár több száz koronára rug.

— **Öngyilkossági kísérlet.** Vörös Ilona 20 éves leány tegnap öngyilkossági szándékkal mérget ivott. Ráakadtak és beszállították a kórházba, ahol az orvosok minden veszélyen túltették.

— **Fiatallal tolvajok.** Cosala alközségben az utóbbi hetekben igen sok nyul és baromfi tűnt el. A rendőrség megállapította, hogy a gyakori lopásokat egy fiatal suhanékból álló tiztagu tolvajbanda követi el. A banda öt tagját elfogták, a többit pedig még keresik.

— **Játék a tölténnyel.** Gherbaz Ciril 12 éves fiu tegnapelőtt kövel ráütött egy töltényre, amely szétrobbanva, súlyos sérülést ejtett az orrán és a jobb kezén. Sérüléseit a mentők köztették be.

— **Cement a kenyérben.** Maffei Genovéva tegnapelőtt egy kiló kenyeret vásárolt Tommasini József susáki péknél. Amikor la-

kásában a kenyeret felvágta, észrevette hogy abban cement is van. Visszasietett a pékhez, aki nem akarta visszavenni a pékhez, aki nem akarta visszavenni a kenyeret. Az asszony erre egy orvoshoz sietett, aki feljelentést tett a cementes kenyeret készítő pék ellen.

## Legujabb.

#### AZ ÉSZAKI HARCTÉRRŐL.

BUDAPEST, márc. 9. Az Est harctéri tudósítója jelenti az északi harctérről: Tegnap az egész vonalon olyan heves harcok voltak, aminőkre már hetek óta nem volt példa. Az összes orosz támadások összemomlottak.

#### A DARDANELLÁK BOMBÁZÁSA.

PÁRIS, márc. 9. A Dardanellák bombázását tegnap újra kezdték. Szalonikibe négy megrongált angol hadihajót hoztak a Dardanelláktól.

SZOFIA, márc. 9. A Dardanellák ostromának kudarcát annak tulajdonítják, hogy a bombázást a Limpus tengernagy által elárult erődtervek szerint vezették. A törökök azonban, mikor Limpus szolgálatukból kilépett, angol árulásra számítva, megváltoztatták az összes erődöket.

KONSTANTINÁPOLY, márc. 9. Enver pasa tegnap szemlét tartott a Dardanellák felett. Az eredménnyel teljesen meg volt elégedve és a sebesülteket személyesen kitüntette.

#### FELFÜGGESZTETTEK AZ ANGOL-HOLLAND TÁVIRÓFORGALMAT.

ROTTERDAM, márc. 9. Vasárnap óta az angol-holland táviróforgalmat állítólag csapatszállítások miatt felfüggesztették.

#### A GÖRÖG KORMANYVÁLSÁG.

ATHÉN, márc. 9. Zaimisz nem vállalta a kabinet alakítást, mire Konstantin király Gunariszt bizta meg kormányalakítással.

## NYILTTER\*).

Alulírott tudatom a n. é. közönséggel, hogy a tej általános drágulása következtében kénytelen vagyok a tejet az eddigi 30 filléres ár helyett 32 filléres áron eladni.

Kiváló tisztelettel Kurz S. tejkereskedő I. számú vásárcsarnok.

Kiadótulajdonos: „A Tengerpart” lapkiadóvállalat (Murai Jenő).  
Nyomatott: Zastovich Elemér „Polinnia” nyomdájában.

„Két Eperfa” vendéglő  
Kitűnő elsőrendű magyar konyha  
valódi magyar borok világos és barna kőbányai polgári sörök.

Égés és pontos kiszolgálás.  
Ébéd és vacsora előfűtés kenyérral havi 60 korona.

Számos látogatás kér,

szívesen

Weisz Jenő, vendéglős.

ADAKOZZUNK

— a magyar Vörös-Kereszt Egyletnek! —

**APOLLO-SZINHÁZ.**  
Via Aless. Volta 6. Igazgató Troppauer H.

**Ma és mindennap:**  
:: Kezdeté pontosan este fél 9 órakor. ::  
Nagy művész-esték a szerződöttet előadás-  
gu attrakciók felléptével.  
felléptével.  
Előadás után kedélyes együttlét előadások-  
kal és parkettfűccsal.

A legajánlatosabb fiumei szálló:  
**„Deák“ szálló**  
a Deák-korzón 2 percnyi-  
re vasuti állomástól.  
Külön konyha és árnyos kert.  
Fűtőberendezés és köbanya pulgari fürdő.  
Tulajdonos  
**Ederer-Burger Gyula.**

Hurut ellen! Gleichberg-i  
**Emma és Konstantin-forrás,**  
Ő felsége I. Ferenc József állandóan használja!  
Szezon: Mindenütt kapható vagy megrendel-  
máj. 15.-től- hető a **Kút-Vállalatnál,**  
szept. 30.-ig. Gleichbergben.

Használjunk hadisegély-postabélyeget.

**ELEGANS SIKKES TOILETTEKET**  
a legújabb divat szerint  
jutányosan készít, átalakít és javít

Piesz Szidonia, bécsi szabónő.  
Fiume, via L. Kossuth 30. (Dante-tér sarok) I. e.  
Kérem a címet kívágni!

**Kiadandók egy és két  
szobás lakások.**

18 illetve 28 korona havi bérért. Bővebbet  
a Néplakásokat Építő R. T. Első számú  
házában Torretta.

Főzni tudó, magyar vagy német  
**MINDENES,**  
ki a nagymosást is vállalja, azonnal felvé-  
tetik Via Flavio Gioia 1. ajtó 12.

Alakult 1857. 208 milliós alap.

**I. Magy. Ált. Biztosító  
Társaság**

Fiumei és tengerparti képviselőség: Fiume,  
Riva Cristof. Colombo, Bacich palota I. em.  
(Telef. 17-57).

Életbiztosítás, tűz- jég-, betörés és szál-  
lítmányi kár elleni biztosítás a legjutá-  
nyosabb alapon. Gyors folyósítás.

Minden a kihordás vagy a szállítá-  
soknál keletkező panaszt telefonon, vagy leve-  
lezéssel utján a kiadóhivatalba kérünk be-  
jelenteni.

**Ujságáruló**  
**rikkanccsot**

lehetőleg 14 éven felüli  
magyar fiut, esetleg asz-  
szonyt havi fizetéssel és  
példányonkénti árusítási  
jutalékkal felvesz

A TENGERPART kiadóhivatala  
Gradinata del Sasso Bianco 3. I. em.

**Quarnero kávéház**  
Abbaziában

Az előkelő világ találkozóhelye.

**Minden délután első-  
rangú hangverseny.**

Estéknként hangversenyek, táncmulat-  
ságok, kinematograf előadások, tombolák  
kabaret előadások stb.

**Olcsó perzsaszőnyegek**

MÉG NÉHÁNY NAPIG KAPHATÓK  
ITT TARTÓZKODÓ PERZSA-TÖRÖK  
KERESKEDELTŐK. LLOYD-SZÁLLODA.  
6. SZ. SZOBA.



Tudja Ön már,  
: hogy mi az :

**ALGA?**

Az ALGA egy kizárólag növényi nedvekből készülő gyógyszer, mely biz-  
tos eredménnyel használható **csúzfájdalmak, fejfájás, fogfájás, kellemetlen  
szájszag, nátha, gége és mellhurutok, gyomorgyengeség, hányás, tengeri  
betegség és ájulás ellen** valamint használható a rossz levegőjű betegszobák  
levegőjének tisztántartására és bármely szoba levegőjének illatosítására.

Kapható kizárólag! **Budak D.** gyógyszer-tárában  
VIALE DEAK — FIUME — VIALE DEAK



**Blažek K, és Társa**  
autogarage és javító műhely

Via Ciotta 5-7 - FIUME - Telef. 858 és 16-73  
Automobilok, motocyklok, kerékpárok és minden  
hazzávaló kellék eladása.

A Fiumei Kereskedelmi Bank Részvénytársaság  
Adria Palota

takarékbetétek után

**4<sup>3</sup>/<sub>4</sub> % kamatot fizet**

Uj takarékbetétek nem esnek a mo-  
ratorium korlátozásai alá.